

comune di trieste
 piazza Unita' d'Italia 4
 34121 Trieste
 www.comune.trieste.it
 partita iva 00210240321

DIPARTIMENTO SCUOLA, EDUCAZIONE, PROMOZIONE TURISTICA, CULTURALE E
 SPORTIVA

SERVIZIO PROMOZIONE TURISTICA, MUSEI, EVENTI CULTURALI E SPORTIVI

PO PROMOZIONE TURISTICA

REG. DET. DIR. N. 1643 / 2022

Prot. corr. n. 20 - 21/1/1/23 - 2022

sez. 2770

OGGETTO: Trieste Estate 2022, giugno_agosto 2022. Spettacoli vari. Affidamento e autorizzazione realizzazione spettacoli a L'Armonia APS - Associazione tra Compagnie Teatrali Triestine (CIG Z97370F4FB) e Vigna PR s.r.l.. Impegno di spesa di Euro 1.200,00.- Iva 10% inclusa.

LA RESPONSABILE DI POSIZIONE ORGANIZZATIVA

richiamate

la Deliberazione Consiliare n. 26 dd. 31.05.2022, immediatamente eseguibile, avente per oggetto "Documento Unico di Programmazione (DUP) 2022-2024 e Bilancio di previsione 2022-2024. Approvazione";

la Deliberazione Giuntale n. 269 dd. 20.06.2022, immediatamente eseguibile, avente per oggetto "Piano Esecutivo di Gestione 2022-2024 - Piano della Prestazione e Piano dettagliato degli Obiettivi 2022.";

la Deliberazione Giuntale n. 115 di data 28.03.2022, immediatamente eseguibile, avente per oggetto "Attività di rilancio delle politiche della cultura e del turismo - prima azione: Trieste Estate 2022. Approvazione realizzazione", con la quale - tra le altre cose - è stato disposto di approvare, quale prima azione di rilancio, la realizzazione della rassegna Trieste Estate 2022, che si articolerà tra giugno ed agosto, e prevede - principalmente - il coinvolgimento dei seguenti spazi, fermo restando che alcuni eventi potranno essere ospitati anche in altre location:

- Cortile delle Milizie del Castello di San Giusto;
- Giardino del Museo Sartorio;
- Giardino del Museo d'Antichità J.J. Winckelmann;
- Giardino Pubblico Muzio de Tommasini;
- periferie cittadine: a rotazione, durante i mesi di luglio ed agosto, nei rioni di Servola, Borgo San Sergio, Barcola, San Giacomo e Opicina, nell'ottica di stabilire un legame con tutti i cittadini, animando aree generalmente poco coinvolte nella programmazione culturale e d'intrattenimento;

con i seguenti indirizzi/obiettivi:

- sostenere, nell'ambito delle scelte artistiche da inserire nel calendario, professionisti, prevalentemente locali, del settore della musica, del teatro e dello spettacolo, e non soggetti che fanno attività amatoriale, tenuto conto di quanto sia stato economicamente penalizzato e sia

Responsabile del procedimento: dott.ssa Cristina Caris	Tel: 040 675 4691	E-mail: cristina.caris@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: Chiara Ferrarato	Tel: 040 675 8519	E-mail: chiara.ferrarato@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Chiara Ferrarato	Tel: 040 675 8519	E-mail: chiara.ferrarato@comune.trieste.it	

tuttora in forte sofferenza il comparto dello spettacolo;

dato atto che con la sopracitata Deliberazione Giunta n. 115 dd. 28.03.2022 e' stata approvata la spesa complessiva presunta di Euro 649.578,66.- Iva inclusa per l'organizzazione della rassegna Trieste Estate 2022, che trova in parte copertura per Euro 200.000,00.-, al cap. 189610 Eventi, pubblicità e trasferite nel campo del turismo – finanziati dall'imposta di soggiorno sull'annualità 2022 del Bilancio pluriennale 2022-2024;

richiamata la Det. Dir. Reg. n. 884/2022 dd. 28.04.2022, esecutiva il 29.04.2022, con la quale e' stato affidato l'incarico per lo svolgimento dell'attività di direzione artistica per le edizioni 2022 e 2023 della rassegna Trieste Estate a Gabriele Centis - in ambito musicale - e a Pasquale Lino Marrasso - in ambito teatrale;

preso atto che con la Det. Dir. n. 1709/2022 dd. 11.05.2022 e la successiva Det. Dir. n. 1785 e' stato approvato il programma complessivo messo a punto dai direttori artistici incaricati;

evidenziato che, con riferimento agli affidamenti dei servizi di realizzazione delle proposte di spettacoli ed eventi inseriti in programma, trattasi di attività comportanti prestazioni di natura artistica o culturale non comparabili, in quanto strettamente connesse alle abilità del prestatore d'opera o a sue particolari interpretazioni o elaborazioni;

richiamato l'art 63 comma 2, lett. b) del D. Lgs. 50/2016 e ss.mm.ii., che prevede che l'Amministrazione possa aggiudicare appalti pubblici mediante una procedura negoziata senza previa pubblicazione di un bando di gara qualora *lo scopo dell'appalto consiste nella creazione o nell'acquisizione di un'opera d'arte o rappresentazione artistica unica*;

visto che nel suddetto programma sono previsti:

il seguente concerto, autofinanziato tramite sbigliamentamento, a cura di Vigna PR s.r.l. (con sede a San Giorgio di Nogaro - UD, viale Europa Unita 2, - p.Iva 02747940308):

- sabato 9 luglio 2022: "Incognito" – Castello di San Giusto

e i seguenti spettacoli, a ingresso gratuito, a cura di L'Armonia APS - Associazione tra Compagnie Teatrali Triestine (con sede a Trieste in via Baiamonti 12 - p. Iva 00794720326):

- martedì 26 luglio 2022: "Italo Svevo: Una burla riuscita" – Barcola / Circolo culturale sloveno
- martedì 2 agosto 2022: "Casalinghe Disperade" – Servola / Area comunale "ex cinema"

visto il preventivo, conservato in atti, presentato da L'Armonia APS - Associazione tra Compagnie Teatrali Triestine per la realizzazione dei suddetti spettacoli, ad ingresso gratuito, per l'importo complessivo di Euro 1.090,91.- Iva esclusa (pari a Euro 1.200,00.- Iva 10% inclusa), onnicomprensivo di tutte le spese organizzative (inclusi gli oneri relativi ai diritti d'autore, contributi previdenziali INPS, INAIL, assicurazione...), ad esclusione di palco, service e sedie forniti dal Comune di Trieste;

vista la legge 30 dicembre 2018, n. 145, art. 1, comma 130, che modifica l'art. 1, comma 450 della legge 27 dicembre 2006, n. 296 che stabilisce l'obbligo del Mercato Elettronico della Pubblica Amministrazione ovvero altri mercati elettronici per l'acquisto di beni e servizi di importo a partire da Euro 5.000,00.- ed inferiore alla soglia di rilievo comunitario;

valutata la necessità di procedere all'affidamento diretto del servizio di realizzazione degli

Responsabile del procedimento: dott.ssa Cristina Caris	Tel: 040 675 4691	E-mail: cristina.caris@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: Chiara Ferrarato	Tel: 040 675 8519	E-mail: chiara.ferrarato@comune.trieste.it	
Adetto alla trattazione della pratica: Chiara Ferrarato	Tel: 040 675 8519	E-mail: chiara.ferrarato@comune.trieste.it	

spettacoli "Italo Svevo: Una burla riuscita" e "Casalinghe Disperade", ai sensi dell'art. 63, comma 2, lettera b) del D. Lgs. 50/2016 ss.mm.ii., trattandosi di prestazione che si configura quale servizio infungibile in quanto spettacoli presentati da L'Armonia APS Associazione tra le Compagnie teatrali triestine (con sede a Trieste in via Baiamonti 12 - p. Iva 00794720326), produttore della proposta artistica;

verificata la regolarità della documentazione amministrativa e la congruità dell'offerta economica, presentate da L'Armonia APS - Associazione tra Compagnie Teatrali Triestine nei termini fissati;

dato atto che l'Associazione ha trasmesso unitamente al preventivo una dichiarazione sostitutiva ai sensi degli articoli 46 e 47 del D.P.R. n. 445/2000 con la quale dichiara che non sussistono nei propri confronti provvedimenti disciplinari o altra situazione pregiudiziale a contrarre con la Pubblica Amministrazione, né altro impedimento di legge, di non trovarsi in nessuna delle condizioni di cui all'art. 80 del D.Lgs. 50/2016 e s.m.i. e si assume tutti gli obblighi di tracciabilità dei flussi finanziari dei cui all'art. 3 della L. 136/2010 e s.m.i.;

ritenuto pertanto di procedere all'affidamento del servizio nelle more delle verifiche sulla corrispondenza e correttezza delle autocertificazioni e dichiarazioni rese da L'Armonia APS - Associazione tra Compagnie Teatrali Triestine, fatto salvo che, qualora emergessero dichiarazioni mendaci, non veritiere o comunque non corrette, si procederà alla pronuncia di decadenza dal presente provvedimento di affidamento del servizio in oggetto;

acquisito il CIG Z97370F4FB;

rammentato che il concerto realizzato da Vigna PR s.r.l.:

- sabato 9 luglio 2022: "Incognito" – Castello di San Giusto
- e' completamente autofinanziato, tramite sbigliettamento;

precisato che Vigna PR s.r.l. si farà carico di tutte le spese organizzative (inclusi gli oneri relativi ai diritti d'autore, contributi previdenziali INPS, INAIL, assicurazione...), ad esclusione di palco, service e sedie forniti dal Comune di Trieste;

ritenuto pertanto

di approvare la realizzazione dei seguenti eventi nell'ambito della rassegna Trieste Estate 2022:

- sabato 9 luglio 2022: "Incognito" – Castello di San Giusto
- martedì 26 luglio 2022: "Italo Svevo: Una burla riuscita" – Barcola / Circolo culturale sloveno
- martedì 2 agosto 2022: "Casalinghe Disperade" – Servola / Area comunale "ex cinema"

di approvare la spesa complessiva di Euro 1.200,00.- Iva 10% inclusa per la realizzazione degli spettacoli "Italo Svevo: Una burla riuscita" e "Casalinghe Disperade" sopra descritti, con copertura al cap. 189610, a valere sul finanziamento di euro 200.000,00 per la realizzazione della rassegna Trieste Estate, derivante dal gettito dell'imposta di soggiorno, di cui alla soprarichiamata Deliberazione Giuntale n. 115 dd 28/03/2022;

di affidare a L'Armonia APS - Associazione tra Compagnie Teatrali Triestine (con sede a Trieste in via Baiamonti 12 - p.Iva 00794720326), la realizzazione dei seguenti spettacoli, ad ingresso gratuito:

- martedì 26 luglio 2022: "Italo Svevo: Una burla riuscita" – Barcola / Circolo culturale sloveno

Responsabile del procedimento: dott.ssa Cristina Caris	Tel: 040 675 4691	E-mail: cristina.caris@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: Chiara Ferrarato	Tel: 040 675 8519	E-mail: chiara.ferrarato@comune.trieste.it	
Adetto alla trattazione della pratica: Chiara Ferrarato	Tel: 040 675 8519	E-mail: chiara.ferrarato@comune.trieste.it	

- martedì 2 agosto 2022: "Casalinghe Disperade" – Servola / Area comunale "ex cinema" per l'importo complessivo di Euro 1.090,91.- Iva esclusa (pari a Euro 1.200,00.- Iva 10% inclusa), onnicomprensivo di tutte le spese organizzative (inclusi gli oneri relativi ai diritti d'autore, contributi previdenziali INPS, INAIL, assicurazione...), ad esclusione di palco, service e sedie forniti dal Comune di Trieste, alle condizioni di cui alle "clausole per l'affidamento della realizzazione di eventi nell'ambito della manifestazione Trieste Estate 2022", conservate in atti;

di autorizzare Vigna PR s.r.l. (con sede a San Giorgio di Nogaro - UD, viale Europa Unita 2, - p.Iva 02747940308) alla realizzazione del seguente concerto, autofinanziato tramite sbigliettamento:

- sabato 9 luglio 2022: "Incognito" – Castello di San Giusto con la precisazione che lo stesso si farà carico di tutte le spese organizzative, inclusi gli oneri (SIAE, contributi previdenziali INPS, INAIL, ex-ENPALS, assicurazione...), ad esclusione di palco, service e sedie forniti dal Comune di Trieste, alle condizioni di cui alle "clausole per la realizzazione di eventi nell'ambito della manifestazione Trieste Estate 2022" firmate per accettazione, conservate in atti;

dato atto che

la scadenza dell'obbligazione giuridicamente perfezionata è l'anno solare 2022;

il cronoprogramma dei pagamenti è il seguente: anno 2022 - Euro 1.200,00,00.-;

ai sensi del comma 8 dell'art. 183 del D.Lgs. 267/2000 e s.m.i., il programma dei pagamenti conseguenti agli impegni di spesa di cui al presente provvedimento è compatibile con i relativi stanziamenti di cassa del bilancio e con le regole di finanza pubblica in materia di "pareggio di bilancio" introdotte dai commi 707 e segg. Dell'art. 1 della Legge n. 208/2015 (c.d. Legge di stabilità 2016);

visti

l'art. 107 del T.U. delle leggi sull'ordinamento degli Enti Locali (D.Lgs. 18 agosto 2000, n. 267) e l'art. 131 dello Statuto del Comune di Trieste relativamente alla competenza all'adozione dell'atto;

il D. Lgs. 33/2013 in materia di riordino della disciplina riguardante gli obblighi di pubblicità trasparenza e diffusione di informazioni da parte delle pubbliche amministrazioni, così come modificato dal D. Lgs. 97/2016;

richiamate

la determinazione dirigenziale n. 902 del 29 marzo 2019 con la quale è stato conferito alla dott.ssa Cristina Caris l'incarico di responsabile sulla Posizione organizzativa Promozione Turistica, a decorrere dal 1 febbraio 2019 e fino al termine del mandato elettivo del Sindaco, con un prolungamento automatico di otto mesi rispetto alla scadenza dello stesso ;

la determinazione dirigenziale n. 2347 del 29 giugno 2022, con cui sono stati prorogati dal 19 giugno 2022 al 31 ottobre 2022 gli incarichi di Responsabile sulle Posizioni Organizzative del Servizio Promozione Turistica, Eventi Culturali e Sportivi, tra i quali anche quello conferito alla dott.ssa Cristina Caris;

espresso il parere di cui all'art. 147 bis del D.Lgs n. 267/2000, in ordine alla regolarità e correttezza amministrativa;

DETERMINA

Responsabile del procedimento: dott.ssa Cristina Caris	Tel: 040 675 4691	E-mail: cristina.caris@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: Chiara Ferrarato	Tel: 040 675 8519	E-mail: chiara.ferrarato@comune.trieste.it	
Adetto alla trattazione della pratica: Chiara Ferrarato	Tel: 040 675 8519	E-mail: chiara.ferrarato@comune.trieste.it	

1. di approvare la realizzazione dei seguenti eventi, nell'ambito della rassegna **Trieste Estate**
- sabato 9 luglio 2022: "Incognito" – Castello di San Giusto
 - martedì 26 luglio 2022: "Italo Svevo: Una burla riuscita" – Barcola / Circolo culturale sloveno
 - martedì 2 agosto 2022: "Casalinghe Disperate" – Servola / Area comunale "ex cinema";
2. di approvare la spesa complessiva di Euro 1.200,00.- Iva 10% inclusa per la realizzazione degli spettacoli "Italo Svevo: Una burla riuscita" e "Casalinghe Disperate" di cui al punto precedente;
3. di affidare, nell'ambito della manifestazione Trieste Estate 2022, a L'Armonia APS - Associazione tra Compagnie Teatrali Triestine (con sede a Trieste in via Biamonti 12 - p. Iva 00794720326), la realizzazione dei seguenti spettacoli, ad ingresso gratuito:
- martedì 26 luglio 2022: "Italo Svevo: Una burla riuscita" – Barcola / Circolo culturale sloveno
 - martedì 2 agosto 2022: "Casalinghe Disperate" – Servola / Area comunale "ex cinema"
- per l'importo complessivo di Euro 1.090,91.- Iva esclusa (pari a Euro 1.200,00.- Iva 10% inclusa), onnicomprensivo di tutte le spese organizzative (inclusi gli oneri relativi ai diritti d'autore, contributi previdenziali INPS, INAIL, assicurazione...), ad esclusione di palco, service e sedie forniti dal Comune di Trieste, alle condizioni di cui alle "clausole per l'affidamento della realizzazione di eventi nell'ambito della manifestazione Trieste Estate 2022", conservate in atti;
4. di autorizzare Vigna PR s.r.l. (con sede a San Giorgio di Nogaro - UD, viale Europa Unita 2, - p.Iva 02747940308) alla realizzazione del seguente concerto, autofinanziato con sbilietamento:
- sabato 9 luglio 2022: "Incognito" – Castello di San Giusto
- con la precisazione che lo stesso si farà carico di tutte le spese organizzative, inclusi gli oneri (SIAE, contributi previdenziali INPS, INAIL, ex-ENPALS, assicurazione...), ad esclusione di palco, service e sedie forniti dal Comune di Trieste, alle condizioni di cui alle "clausole per la realizzazione di eventi nell'ambito della manifestazione Trieste Estate 2022" firmate per accettazione, conservate in atti;
5. di dare atto che:
- la scadenza dell'obbligazione giuridicamente perfezionata è l'anno solare 2022;
 - il cronoprogramma dei pagamenti è il seguente: anno 2022- Euro 1.200,00.-;
 - ai sensi del comma 8 dell'art. 183 del D.Lgs. 267/2000 e s.m.i., il programma dei pagamenti conseguenti agli impegni di spesa di cui al presente provvedimento è compatibile con i relativi stanziamenti di cassa del bilancio e con le regole di finanza pubblica in materia di "pareggio di bilancio" introdotte dai commi 707 e segg. Dell'art. 1 della Legge n. 208/2015 (c.d. Legge di stabilità 2016);
6. di impegnare la spesa complessiva di euro 1.200,00.- al capitolo di seguito elencato:

Anno	Cap	Descrizione	CE	V livello	Programma	Progetto	D/N	Importo	Note
2022	00189610	EVENTI, PUBBLICITA' E TRASFERTE NEL CAMPO DEL TURISMO - FINANZIATI DALL'IMPOSTA DI SOGGIORNO	02370	U.1.03.02.02.005	00004	04003	N	1.200,00	4SOG

LA RESPONSABILE DI POSIZIONE ORGANIZZATIVA
(dott.ssa Cristina Caris)

Responsabile del procedimento: dott.ssa Cristina Caris	Tel: 040 675 4691	E-mail: cristina.caris@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: Chiara Ferrarato	Tel: 040 675 8519	E-mail: chiara.ferrarato@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Chiara Ferrarato	Tel: 040 675 8519	E-mail: chiara.ferrarato@comune.trieste.it	

Trieste, vedi data firma digitale

Documento sottoscritto con firma digitale
(ex art. 24 del D.L.vo 82/2005 e s.m.i.)

Responsabile del procedimento: dott.ssa Cristina Caris	Tel: 040 675 4691	E-mail: cristina.caris@comune.trieste.it	Posta Elettronica Certificata (PEC) comune.trieste@certgov.fvg.it
Responsabile dell'istruttoria: Chiara Ferrarato	Tel: 040 675 8519	E-mail: chiara.ferrarato@comune.trieste.it	
Addetto alla trattazione della pratica: Chiara Ferrarato	Tel: 040 675 8519	E-mail: chiara.ferrarato@comune.trieste.it	

Elenco firmatari

ATTO SOTTOSCRITTO DIGITALMENTE AI SENSI DEL D.P.R. 445/2000 E DEL D.LGS. 82/2005 E SUCCESSIVE MODIFICHE E INTEGRAZIONI

Questo documento è stato firmato da:

NOME: CARIS CRISTINA

CODICE FISCALE: *****

DATA FIRMA: 07/07/2022 13:26:19